

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

DELIVERY NOTE

Page 1 / 2

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI)

No. / Date 6163527 / 19.05.2025
Your order 5500046279
Our Order No. 30001676 / 15.01.2025
Persons in charge
Technical Ralf Lassau
0421/63893-61
ralf.lassau@oerlikon.com
Business Christina Henrichs
0421 63 89 3 33
Christina.Henrichs@Oerlikon
.com
Customer No. 4006652

180390218
5014045794

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
10	0550713100	15.120	PC		
	Synchronring belegt mit EF8000 Index "C"				
	Batch 0001139368	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001139370	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140090	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140091	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140093	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140100	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140102	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140788	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140789	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140790	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140791	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140794	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140800	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140801	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001140802	1.008	PC	105,840	KG
900016	400201 Inlay 18 Streifen Weiß TBA-501	840	PC	173,880	KG
900017	400211 Kunststoffpalette 800x600 klein	15	PC	139,500	KG
900018	400202 KLT (Label grau) TBA-550239	120	PC	199,200	KG

KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 15120

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 15

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 26/05/25

Firma

[Handwritten Signature]

LBSC 2380
LBSC 627

19.05.2025
13 31



Oerlikon Friction System
(Germany) GmbH
Bremer Heerstrasse 39
28719 Bremen Germany
Phone: +49 421 63893 0
Fax : +49 421 63893 19

e-mail:friction@oerlikon.com
www.oerlikon.com

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

Beleg-Nr. / Datum

6163527 / 16.05.2025

Seite

2 / 2

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
900019	400210 Deckel Abdeckung 810x610	15	PC	34,500	KG

Terms of Delivery: EXW Bremen

Freight : by carrier

Packaging :

Total weight : 2.134,680 KG Number of packages: 15

Based on Oerlikon Metco Terms and Conditions of sale (www.oerlikon.com/metco)



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-005004 vom 15.05.2025

Ludwigsburg, 19.05.2025

Seite 1 von 1

25-005004

1 Absender / Expéditeur OERLIKON Friction Systems (Germany) GmbH Bremer Heerstrasse 39 28719 Bremen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 23.05.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Bremen Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 19.05.2025 10:00 bis 14.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 6163527	11 Anzahl der LM Nombre des colis 15	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 2.135	15 Umfang cbm 10,40
Summe: Total:		15,00 COLLI		2.135,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhängen Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 25-005004 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le				
20 OERLIKON Friction Systems D-28719 Bremen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		KUEHNITZ NAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno (BA) 19.05.2025 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		